

**REQUEST FOR RELEASE APPROVAL**

**DEMANDE D'APPROBATION POUR MAINLEVÉE**

Eastern Import Service Centre Send Original Certificates to: Canadian Food Inspection Agency 7101 Jean Talon Street East, Room 600 Montreal, Quebec H1M 3N7 Fax: <b>(514) 493-4103</b> Telephone: 1-877-493-0468 or (514) 493-0468	Centre de service à l'importation - (CSI) - Est Expédier certificats originaux à : Agence canadienne d'inspection des aliments 7101, rue Jean Talon Est, pièce 600 Montréal (Québec) H1M 3N7 <b>Télécopieur: (514) 493-4103</b> Téléphone: 1 877 493-0468 ou (514) 493-0468
---	--

No. of pages including cover sheet Nbre de pages incluant la page couverture	Driver waiting Camionneur en attente		or ou	Estimated arrival time Heure d'arrivée approximative
	<input type="checkbox"/> Yes / Oui	<input type="checkbox"/> No / Non		

Broker / Courtier (or Importer / ou Importateur)	Facsimile number N° de télécopieur
---	---------------------------------------

Contact name Personne ressource	Telephone number N° de téléphone
------------------------------------	-------------------------------------

**TRANSACTION No. / N° DE TRANSACTION**

Importer Importateur	Point of entry Point d'entrée
-------------------------	----------------------------------

<b>COMMODITY</b> <b>PRODUITS</b>	<b>QUANTITY</b> <b>QUANTITÉ</b>
-------------------------------------	------------------------------------

Delivery address Adresse de livraison
--

<b>MEAT SHIPMENT / EXPÉDITIONS DE VIANDE</b> Name and number of registered reinspection establishment Nom et numéro de l'établissement agréé de réinspection
--

<b>TRANSPORTATION / TRANSPORT</b> Vessel name Nom du navire	Voyage number N° de voyage
---	-------------------------------

Container number / N° de conteneur	Port of discharge / Port de débarquement	Air way/Bill of lading No. / N° de connaissance
------------------------------------	--	---

COMMENTS / COMMENTAIRES

**METHOD OF PAYMENT / MÉTHODE DE PAIEMENT**

Name of the payer Nom du payeur
CFIA client account number N° de compte client de l'ACIA

**For other method of payment, contact ISC  
 Pour toute autre mode de paiement, contacter le CSI**

<b>FOR IMPORTATIONS PRESENTED AFTER 23:30 HRS PACIFIC TIME</b> <b>POUR IMPORTATIONS PRÉSENTÉES APRÈS 23:30 H HEURE NORMALE DU PACIFIQUE</b> Overtime charges to be billed to account number Frais d'heures supplémentaires portés au compte n° :
---

Overtime charges approved by Heures supplémentaires autorisées par
---

Inspector's Stamp and Signature  
 Sceau et signature de l'inspecteur